

# Die Hellgrünen = Les verts clairs

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Armee-Logistik : unabhängige Fachzeitschrift für Logistiker =  
Organo indipendente per logistica = Organ independenta per  
logistichers = Organ indépendent pour les logisticiens**

Band (Jahr): **76 (2003)**

Heft 6

PDF erstellt am: **03.06.2024**

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.  
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.  
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Die Hellgrünen/Les verts clairs

## ARFS

### Groupement de Bâle

05.06. 19.00	Stamm avec lecture de carte(s)
03.07. 19.00	Stamm «vacances»

### Groupement de Berne

03.06. 18.00 restaurant Brunnhof	Stamm
01.07. 18.00 Überstorf	rencontre aux quilles FR/BE

### Groupement fribourgeois

03.06. Saint-nicolas (n. de marches en fonction de l'année)	stamm
01.07. 18.00 Überstorf	rencontre aux quilles FR/BE

### Groupement genevois

05.06. 17.45 promenade dans le vignoble	visite cave, repas fac.
03.07. 17.30 buvette plage Crans/ Céliney	stamm de détente

### Groupement valaisan

26.06. 18.00 rest. des 13 Etoiles	stamm
-----------------------------------	-------

### Groupement vaudois

17.06. 17.00 Echandens Effolies:	tir et fondue chinoise
08.07. 17.00 Grangettes/Noville	rencontre d'été au bout du lac (558'250/138'250)

### Groupement zurichois

02.06. «Landhus»	Stamm
07.07.	minigolf

## 85<sup>e</sup> Assemblée générale ordinaire de l'ARFS à Bussigny près Lausanne (VD)

L'Association Romande des Fourriers Suisses a tenu ses assises annuelles le samedi 26 avril 2003 sous la présidence du fourrier Gabriel Progin, Président romand. Il s'agissait de la première AG présidée par Gabriel Progin. Les tirs se sont déroulés au stand d'Echandens. Dans la matinée, le comité romand et le conseil de fondation du journal se sont réunis pour leurs séances habituelles.

mw. Le Président romand Gabriel Progin ouvrit la 85<sup>e</sup> Assemblée générale de l'ARFS à 15 h. 30. Il passa d'emblée la parole au fourrier Michel Chaupond, Président du Comité d'organisation, qui souhaita la bienvenue à tous les présents.

Gabriel Progin souhaita la bienvenue aux invités suivants qui nous ont fait l'honneur de leur présence par laquelle ils nous manifestent de l'intérêt et nous renforcent dans l'accomplissement de notre tâche en faveur de l'Association:

- Monsieur le Commandant de corps

Alain Rickenbacher, Commandant du Corps d'armée de campagne 1;

- Monsieur le Divisionnaire Jean-Jacques Chevalley, Inspecteur de l'Office fédéral des armes et des services de la Logistique, membre de l'ARFS et membre d'honneur de l'ARFS;

- Monsieur le Colonel EMG Pierre-André Champendal, chef de l'instruction des troupes de soutien, membre de l'ARFS et membre d'honneur de l'ARFS;

- Monsieur le Lieutenant-Colonel Claude Portmann, chef de la section comptabilité de troupe auprès de l'Office fédéral des Exploitations des Forces Terrestres et membre de l'ARFS, représentant Monsieur Franz Arnold, Directeur dudit Office;

- Monsieur le Capitaine Thierry Murier, Président de la Société Suisse des Officiers de Logistique, Section romande;

- Monsieur le fourrier André Schaad, Président de l'Association

Suisse des Fourriers et membre du Groupement de Berne de l'ARFS;

- Monsieur Michel Wehrli, Syndic de Bussigny et membre de l'ARFS.

Tous les points figurant à l'ordre du jour ont été acceptés par l'Assemblée. Les rapports du président romand et du président du conseil de fondation du journal sont reproduits dans le présent numéro de votre journal. Faute de place, d'autres commentaires et le rapport du président de la commission de tir seront publiés dans le numéro du mois de juillet. Deux nouveaux membres d'honneur de l'ARFS ont été nommés brillamment: il s'agit du major Oscar Haltiner et du four Hans Schmid, tous deux membres du groupement genevois. Nous les présenterons de manière plus détaillée, également dans le numéro de juillet. Le titre de membre honoraire a été conféré à 19 fidèles membres de notre association.

André Schaad, Président suisse, présenta les salutations du Comité central suisse. Il poursuivit en rappelant que la 84<sup>e</sup> AG s'était déclarée disposée à confier au Comité central le mandat d'examiner une éventuelle adhésion de l'ASF à l'USSO. La question est maintenant posée de savoir si l'AG est d'accord de différer d'une année la décision d'une éventuelle adhésion de l'ASF à l'USSO.

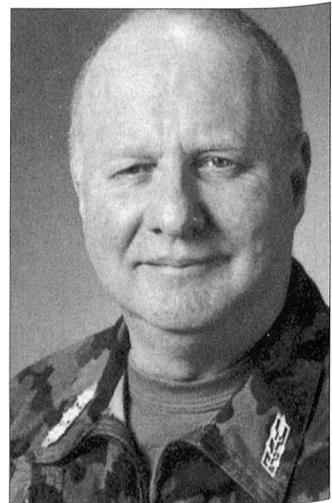
Le Président du Groupement de Berne, le fourrier Michel Hornung, annonça que la 86<sup>e</sup> AG de l'ARFS se déroulera le 24 avril 2004 dans la capitale fédérale.

Après la clôture de la 85<sup>e</sup> Assemblée générale de l'ARFS, les participants prirent connaissance des résultats des tirs du matin.

Lors de l'apéritif offert par la Commune de Bussigny, Monsieur Michel Wehrli, Syndic de Bussigny et membre de l'ARFS, présenta sa commune avec verve et brio. Nous le remercions, ainsi que les autorités de Bussigny, de nous avoir accueillis dans leur commune.

Il convient de relever l'excellent travail fourni par le Groupement vaudois et de féliciter le Comité d'organisation de son excellent travail.

Un exemplaire complet du PV de cette AG sera prochainement disponible auprès des Présidents des Groupements.



Monsieur le Commandant de corps Rickenbacher, qui nous a fait l'honneur de répondre à notre invitation, nous parla d'Armée XXI. Tout en nous démontrant les paramètres qui rendent cette réforme indispensable: la situation géopolitique, la situation budgétaire, la volonté politique et la diminution des effectifs, il affirma que les missions principales de l'armée subsistaient: nous conserverons une armée de milice, dont le but consiste à défendre notre pays, le service obligatoire sera maintenu et la neutralité demeurera inchangée. Nous ne voudrions pas manquer de remercier Monsieur le Commandant de corps Rickenbacher de sa présence parmi nous.

## RAPPORT ANNUEL DU PRÉSIDENT DE L'A.R.F.S.

### PRÉSENTÉ À LA 85<sup>e</sup> ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

Le moment de vous présenter mon premier rapport annuel de la législature 2002 / 2004 est arrivé.

La plupart d'entre-vous, tout au



81<sup>e</sup> année

N° 801

ARMEE-LOGISTIK 6/2003

moins ceux qui étaient présents lors de notre dernière assemblée générale à Bassecourt, s'en souviennent. Il a fallu attendre le tout dernier moment avant de savoir qu'un Bureau Romand avait pu être formé. En effet, les candidats à une fonction ne se bousculaient pas au portillon! Nous avons dû innover: pour la première fois dans l'histoire de l'ARFS, ce n'était plus un groupement qui prenait les rênes de l'Association, mais des camarades de la plupart des groupements. Sans vouloir ironiser, on pourrait parler de Comité de Salut Public! Et cela fonctionne! Nous avons ainsi pu constater que le fait de traverser des moments difficiles a des aspects positifs: on serre les rangs, on cherche des solutions nouvelles et on surmonte les difficultés.

Cette formule a donc aussi des bons côtés. Premièrement, elle a permis d'assurer une continuité. Deuxièmement, elle favorise les liens entre les groupements. Troisièmement, elle est un catalyseur d'idées et de forces. Je ne vais pas allonger ici tous les avantages du Bureau Romand actuel. Certes, des problèmes se posent aussi. Les distances entre les différents membres du Bureau Romand ne facilitent pas forcément les choses. Mais nous marchons avec notre temps et faisons un usage accru des moyens de communication modernes: télifax, téléphone, internet, etc. Nous avons par conséquent réduit le nombre des séances du Bureau Romand et favorisons les échanges bilatéraux. Nouvel avantage: nous économisons sur les frais de séances.

Nous faisons actuellement face à un challenge de poids: Armée XXI. Nous ne savons pas encore ce qu'elle nous apportera. Remettra-t-elle en cause l'existence d'Associations comme la nôtre? Là aussi, nous devrons nous montrer imaginatifs et faire preuve de facultés d'adaptation pour survivre, mais sous quelle forme? Il est encore trop tôt pour apporter des réponses. Nous devons demeurer attentifs et prévoir des solutions aux différentes situations qui surviendront.

A ce jour, le Bureau Romand s'est réuni une fois, le 23 novembre 2002 à Berne. Le Comité Romand s'est réuni le 8 février 2003, ici, à Bussigny, et une deuxième fois ce matin. Le souci premier de votre comité réside dans les déficits dûs notamment à

la baisse des effectifs. Le même souci consiste par conséquent à trouver des moyens afin de remédier à cette baisse, c'est-à-dire à recruter de nouveaux membres et surtout à rajeunir nos effectifs dont l'âge s'approche dangereusement de celui de la retraite!

En ce qui concerne les activités de la Romande, il convient de signaler la journée d'informations de Chamblon organisée conjointement par l'ARFS et la SSOLOG. La dernière s'est déroulée le 18 janvier 2003. Elle n'a malheureusement réuni qu'un petit nombre de participants. C'est d'autant plus regrettable que cette journée apporte beaucoup d'informations utiles et que le travail fourni par les organisateurs mérite mieux. L'automne dernier, l'ARFS était aussi présente à l'Ecole des fourriers, la dernière qui s'est déroulée à Berne, pour présenter notre Association aux jeunes futurs fourriers et les convaincre d'adhérer à l'ARFS. Je me réjouis d'avoir pu enregistrer plusieurs admissions et je souhaite à ces nouveaux membres une cordiale bienvenue à l'ARFS ainsi qu'une activité fructueuse et agréable au sein de ses groupements.

Nos groupements continuent inlassablement leurs activités. Leurs échos paraissent régulièrement dans les pages françaises de notre journal «Logistique de l'Armée». Je me réjouis à ce propos de notre présence dans cet organe. Il va sans dire que le journal reflète notre existence, la vie de nos groupements. A ce titre, j'en appelle à tous les responsables des groupements: communiquez vos activités le plus régulièrement possible, c'est un gage de notre succès.

Une prochaine échéance importante réside dans l'Assemblée des délégués ASF à Bâle le samedi 17 mai 2003. Nous devrons nous prononcer sur la question de l'adhésion à l'Union Suisse des Sous-officiers (USO). L'ARFS a participé à plusieurs séances du Comité central suisse de lASF. Nous adoptons la position de l'ASF en la matière: nous estimons qu'il est prématuré de nous impliquer dans une association dont nous ne percevons à ce jour pas encore les buts effectifs. Aussi longtemps qu'Armée XXI ne nous aura pas livré tous ses secrets, nous ne pourrons pas nous engager sans autres. Nous partons du principe que la fonction «logistique» est plus importante que le grade lui-même. Si la fonction «logistique» prévaut, il ne faut pas oublier qu'elle lie des soldats, des sous-officiers et des officiers. Seule Armée XXI nous donnera la solution.

Pour terminer, je tiens à remercier les autorités militaires du soutien qu'elles nous apportent et des bonnes relations qui nous unissent. Je remercie également les membres du Bureau

Romand et du Comité Romand de leur précieuse collaboration. Je me réjouis de poursuivre ma tâche, fort de l'appui de tous mes camarades.

Je vous remercie de votre attention. Vive la Suisse, vive notre ARFS!

Misery FR, le 22 avril 2003

*Fourrier Gabriel Progin  
Président ARFS*

#### **Rapport annuel du Président du Conseil de fondation du journal**

## **LE FOURRIER SUISSE POUR L'ANNEE 2002**

*à l'intention de l'Assemblée Générale de l'ARFS du samedi 26 avril.*

2003: Année internationale de l'Eau. En cette année, décrétée Année Internationale de l'Eau douce, nous devons, en tant que pays situé au centre du Château d'eau de l'Europe, prendre conscience de la qualité de nos eaux douces. Que vivent des lacs comme le Léman et ses rivières. L'eau, source de vie et origine des organismes vivant sur notre «planète bleue», bleue comme les eaux du Léman, représente l'un des éléments vitaux pour les hommes, les animaux et les plantes. Les militaires, et les fourriers particulièrement, savent bien qu'une guerre peut être gagnée si l'eau est potable ou polluée, suivant de quelle côté l'on se trouve.

Pour l'existence de notre Association et de notre journal, le Comité Suisse a pris certaines options. Mais aussi longtemps qu'Armée XXI ne sera pas en place, nous ne pourrons nous prononcer sur l'existence de notre journal «LOGISTIQUE DE L'ARMEE», seul journal militaire élaboré par des soldats de milice.

Les membres du Conseil de fondation se sont réunis deux fois avec la rédaction du journal «LOGISTIQUE DE L'ARMEE» pour procéder à des échanges de vues visant à améliorer la partie francophone du journal et envisager l'avenir de cet organe.

Par ailleurs, le Conseil de fondation, en accord avec le Comité de l'ARFS a décidé de prendre en charge la somme de 2508 francs. Ce montant correspond à la charge des frais du journal imputable aux membres qui n'ont pas payé leur cotisation. A la fin de l'année 2002, le capital de la Fondation s'élevait à 30 883 francs 68,

soit une augmentation de 143 francs 90. Ce capital serait mis à la disposition du Comité de l'ARFS dans le cas où la Fondation du journal «Le Fourrier Suisse» devrait être supprimée.

Nous souhaitons que le fourrier et son journal spécialisé conservent leur place dans Armée XXI. Nous comptons sur la fidélité des membres, des lectrices et des lecteurs ainsi que de tous nos camarades.

Notre journal «LOGISTIQUE DE L'ARMEE» doit affronter une concurrence toujours plus âpre des autres revues militaires. Il semble que la survie de l'une ou l'autre de ces revues n'est plus qu'une question de temps. Nous affirmons ici que nous ne voulons être ni une revue militaire de deuxième catégorie ni une cuvée de second choix. Dans peu de temps, nous connaîtrons la théorie et la mise en oeuvre pratique de notre nouvelle armée. Nous ne voulons pas d'une globalisation ou d'une centralisation des décisions. Nous souhaitons une collaboration loyale avec les organes spécifiques. Même si cela ne plaît pas à une certaine presse, critique, qui questionne les professionnels jusque dans les revues militaires.

Avec un peu d'optimisme, nous osons regarder l'avenir en face. J'encourage tout le monde à demeurer fidèle à notre revue militaire «LOGISTIQUE DE L'ARMEE» et à nous aider à conserver notre journal, si possible également pour les générations futures.

Pour terminer, je tiens à remercier

tous mes camarades qui oeuvrent inlassablement dans ce sens depuis de nombreuses années, les membres du Conseil de fondation, le rédacteur des pages françaises et tous les fonctionnaires alémaniques du journal «LOGISTIQUE DE L'ARMEE».

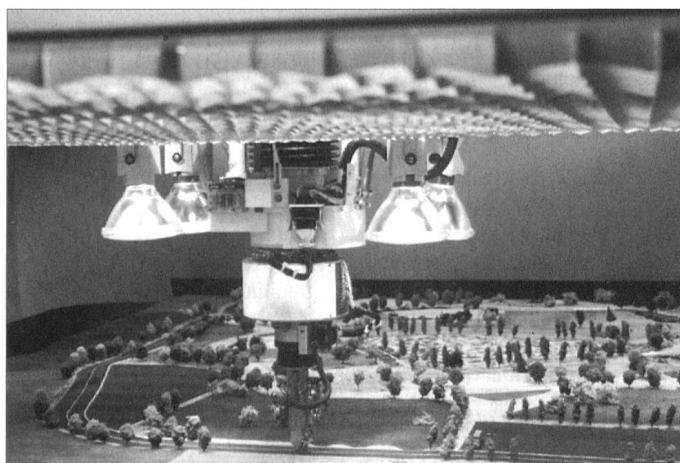
Je vous remercie de votre soutien, de l'intérêt que vous portez à l'ARFS

ainsi qu'à son organe, «LOGISTIQUE DE L'ARMEE».

Sion, le 22 avril 2003

*Fourrier Leander Schmid  
Président du Conseil de fondation du journal «Le Fourrier Suisse»*

## Billets des Groupements



### GROUPEMENT DE BERNE

**Les membres du groupement de Berne se sont retrouvés à Thoune pour leur stamm du 1<sup>er</sup> avril (ce n'est en aucun cas un poisson!). Sous la conduite experte de Monsieur l'Adjudant Martignoni, ils ont pu visiter le centre de simulation de conduite et de tir des chars «Leopard».**

MW. Les participants ont tout d'abord assisté à la présentation d'un film sur l'engagement des blindés. Ils se sont ensuite rendus dans les locaux des simulateurs. Une première démonstration du simulateur de conduite avec un parcours préenregistré leur a permis de se croire aux commandes du véhicule. Mieux, l'un d'entre-nous a pris place dans la reproduction de la cabine de conduite où il s'est fait copieusement secouer, la cabine étant mobile et épousant les irrégularités du terrain sur lequel elle "se trouvait en déplacement". Ce fut ensuite une démonstration du simulateur de tir, impressionnante par la représentation des cibles, des touchés et des ... ratés. Nous avons ensuite pu prendre place sur une tourelle du char, et tourner tant dans le sens des aiguilles d'une montre que dans le sens contrai-

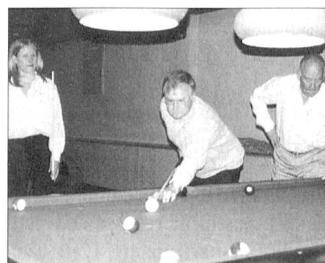
re. Extraordinaire, la vitesse de rotation de l'engin. Heureusement que nous avions encore l'estomac vide! Nous avons aussi pu écouter le vrombissement des quelque 1500 CV du moteur du «Leopard»: assourdissant. Evidemment que l'on ne peut pas se contenter de quelques «mulets» pour déplacer une masse de 56 tonnes.

Pourquoi des simulateurs alors que l'on possède les véhicules et les munitions et... le carburant? Compte tenu de la topographie de notre pays et de la densité des localités, il n'est pas évident de trouver des terrains d'exercice adéquats. Par ailleurs, les exercices réels coûtent cher: usure du matériel, carburant, munitions. Les simulateurs permettent donc de s'entraîner à bien meilleur compte et, détail très important, en ménageant l'environnement. Dans le cas présent, on peut affirmer en toute bonne conscience que les progrès de la technique ont du bon.

Avant de quitter la place de Thoune pour aller nous restaurer, les estomacs étant maintenant stabilisés, nous avons eu droit à une visite d'une salle de formation informatique, présentée par Christian Hornung, le fils de notre Président, qui en est l'un des créateurs. Là également, nous avons pu nous convaincre que

l'Armée suisse est résolument moderne.

Un grand merci à M. l'Adjudant Martignoni pour les démonstrations passionnantes et sa gentillesse ainsi qu'à Christian Hornung pour sa présentation des plus intéressante.



Le regard attentif de Sarah.  
Photos: Fernand GARDY

### GROUPEMENT GENEVOIS

#### Ne pas perdre la boule ...

... tel a été le fil conducteur du stamm d'avril 2003 du Groupement! Vers 18 heures une petite vingtaine de membres a répondu à l'appel du comité et s'est présentée au Centre Carougeois de Billard afin de faire, pour la plupart d'entre eux, connaissance avec ce divertissement sportif. Après une brève introduction par Sarah VERGER sur le vocabulaire utilisé et sur la façon de jouer (tenue de la «canne», angle de visée, etc...), elle nous fit une démonstration de l'éclatement des boules. Dans sa fougue, elle a tenté, mais sans succès, de mettre hors combat (n'est-ce pas Jean-Claude !) l'un de nos plus anciens et assidus membres. Reprenant vite le contrôle de la situation et abandonnant le rouge de la confusion, elle nous a démontré avec compétence les premières façons de se servir de la canne et de nous expliquer la différence entre le vœu escompté et le résultat

obtenu. Les équipes, de deux ou quatre joueurs, se sont formées et ont tenté de se distinguer. Tout ne fut pas facile et de grosses surprises ont déclenché des signes de déception, de surprise, voire d'admiration. Un peu plus tard, MM. Patrick PUGLIESE, responsable du Centre, et Gaël GROSJEAN nous ont rejoints et ont continué à nous prodiguer moult conseils et recommandations. Les parties sont devenues plus équilibrées, mais les ébahissements continuèrent, alimentant les réflexions et les discussions. Il y eut même quelques applaudissements. Après avoir remercié nos conseillers, les membres du groupement se déplacèrent de quelques centaines de mètres pour reconstituer leur force et apaiser leur estomac réclamant réparation. De l'avis de tous, ce fut une belle soirée, sortant quelque peu des habituels stamms. Merci à l'initiateur et à l'organisateur!

RR

### GROUPEMENT DE ZURICH

#### Assemblée générale du groupement (bis)

AC. Le lundi 13 janvier, le groupement de Zurich a tenu sa 55<sup>e</sup> AG au restaurant Landhus, à Zurich-Seenbach. Prévue pour 1830 h., elle ne fut ouverte qu'à 1930 h., retard dû à de fortes chutes de neige qui n'ont pas empêché 12 membres de répondre présent, dont le four Yann Deliste, nouveau et à qui nous souhaitons une cordiale bienvenue. Un questionnaire était joint à la convocation à cette AG, visant à connaître l'avis de nos membres sur 2 points. Sur 36 questionnaires envoyés, 16 ont été retournés (44%). Voici les avis exprimés:



Une partie des membres attentifs au propos de Patrick PUGLIESE.



### GROUPEMENT VALAISAN: Sortie à ski

PM. Un soleil éclatant, des conditions de neige parfaites et des pistes de ski très bien préparées attendaient les skieurs du groupement valaisan le 28 février dernier à Nax. L'organisateur de cette journée, le four Bernard Bruttin, s'est à nouveau surpassé pour nous offrir des moments d'amitié inoubliables. La partie sportive fut, comme à l'accoutumée, suivie d'une partie récréative au sommet des pistes (2400 m. d'altitude), où notre soif fut rapidement apaisée avec une «marsane» blanche sortie tout droit de la musette de notre ami Patrick. Un grand merci à tous les participants et à l'année prochaine.

1. La réforme Armée XXI te laisse-t-elle indifférent? 14 fois non, 2 fois oui;
2. Que t'apporte le journal ARMEE-LOGISTIK? 6 réponses positives, 5 réponses négatives.

Tous les rapports à l'ordre du jour ont été acceptés à l'unanimité. Notre effectif est de 40 membres, dont 30 (75%) sont âgés de plus de 42 ans.

Sur le plan financier, l'exercice boucle avec un solde positif de Fr. 101.05, grâce aux dons qui se montent à Fr. 252.-. Cette AG s'est terminée par la présentation très intéressante du programme Mil Office. Nous en remercions ici le four Yves Rittener.

### Stamm d'avril

Comme proposé lors de notre AG par notre ami, le four Louis Gérardis, responsable du billet du groupement, malheureusement hospitalisé depuis mi-février à l'hôpital Trimeli, nous nous sommes retrouvés au nombre de 8 au Gemütlberg pour une fondue. Pour comble de malheur, Louis s'est cassé un pied en raison du verglas qui recouvre le sol de l'Uetliberg. Faisait-il des reconnaissances? Ou avait-il déjà goûté à la fondue? C'est en tout cas une très

mauvaise fracture qui a nécessité déjà plusieurs opérations. Louis, tes amis de Zurich et de l'ARFS te souhaitent un prompt rétablissement.

### EXPRESS

Le Groupement de Berne de l'Association Romande des Fourriers Suisses a le pénible devoir de vous annoncer le décès du

#### Fourrier Roger VEILLARD

survenu le 17 mai 2003.

Né le 20 avril 1912, Roger Veillard a été admis au sein de l'ARFS le 10.10.1942. Il a été l'un des membres fondateurs du Groupement de Berne de l'Association Romande des Fourriers Suisses. Il a présidé le Groupement de Berne en 1947/1948 et a été nommé membre honoraire en 1962.

Roger a toujours été un membre actif au sein du Groupement de Berne et de la Romande. Atteint gravement dans sa santé, il ne lui était plus possible de suivre les manifestations organisées, mais il gardait toujours avec intérêt le contact avec son Groupement.

Nous garderons de lui un excellent souvenir.



Classe romande Ecole de four 1/2003 à Sion: 18 Candidate romande et 3 Tessinois.

### Promotion de l'Ecole de Fourriers 1/2003 le 16 mai à Savièse VS

**«Quitter une voie et en choisir une nouvelle – un vrai défi». C'est sous ce thème que Monsieur le Col Urs Bessler, commandant des Ecoles de Fourriers s'est adressé aux 105 candidats-fourriers , dont 18 Romands et 3 Tessinois.**

M.H. Les parents, les amis, les autorités civiles communales et cantonales, les autorités militaires et religieuses, se sont rassemblés en très grand nombre dans l'imposant complexe du Centre culturel du Baladin à Savièse VS pour assister à cette promotion, par une journée magnifiquement ensoleillée - comment peut-il en être autrement en Valais!

Après 44 ans de stationnement à Berne, l'Ecole de Fourriers a elle aussi quitté une voie et a installé ses quartiers maintenant en Valais, plus précisément à Sion.

Dans son message, le Col U. Bessler a notamment insisté sur le nouveau choix pour ces jeunes gens: du consommateur au producteur, du cadre inférieur au cadre supérieur. Etre cadre veut dire également prendre ses responsabilités, être cadre veut dire conduire, mais conduire avec compréhension de ses semblables. Il a procédé ensuite à leur

promotion proprement dite au grade de fourriers.

Cette manifestation, encadrée par les prestations de la fanfare Nostalgie, a été également l'occasion pour M. le Conseiller d'Etat J.-R. Fournier d'apporter le salut des autorités civiles communales et cantonales et surtout de féliciter ces jeunes qui s'engagent à une nouvelle orientation de leur carrière et surtout qui se mettent au service des autres. M. le Capitaine aumônier Mayoraz a souligné dans son message les principes de la liberté, qui a aussi pour synonyme également l'obéissance, l'écoute et la responsabilité.

Parmi les nombreux commentaires de parents et amis entendus lors de l'apéro servi à l'issue de cette manifestation, je me plaît à relever celui de la parfaite tenue de cette cérémonie et surtout la joie et la satisfaction qui se lisait sur le visage de tous ces nouveaux fourriers.

L'Association Suisse des Fourriers, et la Section Romande et Tessinoise en particulier, leur présentent leurs sincères félicitations et leurs meilleurs souhaits pour leur future carrière.

**Site «Internet» SWISS  
MILITARY NET =  
<http://military.ch/LFS/>**

### Communication du Groupement genevois

Dès mi-avril 2003, suite à la démission du titulaire, la présidence ad intérim du Groupement est assumée par le fourrier Fernand Gardy, rue des Glacis de Rive 5, 1207 Genève (privé: 022 736 06 13, portable: 079 211 84 01).

**AARGAU****Sektion**

14.06. 09.00 Stans

18. Nidwaldner Sternmarsch

**Stamm Zofingen**

06.06. 20.00 Rest. Markthalle Stamm

Im Juli/August macht der Stamm Sommerferien

Anmeldungen oder Auskünfte beim Technischen Leiter: Four Christoph Koch, Centralweg 8, 8910 Affoltern am Albis, Telefon Privat: 01 760 02 77, Telefon Geschäft: 079 251 55 74, E-Mail: chkoch@datacomm.ch.

**SOMMERWETTBEWERB 2003**

hsa. Für die Juniausgabe der ARMEE-LOGISTIK gibt es für einmal nicht sehr viele News aus dem Sektionsgeschehen. Im Jubiläumsjahr des Kantons Aargau haben wir uns daher für ein Namensuchspiel als Sommerwettbewerb entschieden. Die unten angegebenen Begriffe sind Decknamen für Ortschaften des Kantons Aargau:

1. Kuhsprache =
2. Frühlingsschloss =
3. Bei innerem Organ =
4. Stürmische Kurve =
5. Sich im Wasser aufhalten =
6. Stein vom Herzen fallen =
7. Viadukt =
8. Zum Schloss gehen =
9. Humor =
10. Sitzgelegenheit unter Strauch =
11. Nagerfels =
12. Klebriges Wasser =
13. In der Nähe von Bäumen =
14. Sitz des Monarchen =
15. Hohler Stab =
16. Kinderkrankheit =
17. Wohnen =
18. Belebtes Gewässer =
19. Musikalischer Mann =
20. Verzeihungstiefebene =

Die Lösungen des Sommerwettbewerbs 2003 sind bis zum 15. August 2003 per Post oder E-Mail an den Sektionspräsidenten zu richten. Teilnahmeberechtigt sind alle Leser der ARMEE-LOGISTIK. Jeder Teilnehmer erhält einen Preis. Bei gleicher Anzahl richtiger Antworten entscheidet das Los. Die Verlosung findet am Samstag 30. August um 17.00 Uhr im «Bistro Militaire» in Aarburg (am DAS Fest) statt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Veröffentlichung der Gewinner erfolgt über die Homepage der Sektion Aargau und die ARMEE-LOGISTIK. Viel Spass und Glück!

**«Nidwaldner»**

koch. Am Samstag 14. Juni findet der 18. Nidwaldner Sternmarsch statt. Ziele dieses Wettkampfes sind die Pflege der Kameradschaft, Wahrung der Wehrbereitschaft und die Förderung der persönlichen Fitness beziehungsweise der Marschtüchtigkeit. Es stehen mehrere Möglichkeiten zur Auswahl: Teilnahme in der Kategorie I «Militär» (offiziell); gemeinsam mit Ehrenmitglied Four Willi

Woodtli zu marschieren oder gemeinsam mit dem Schiff und dem Sektionspräsidenten nach Kehrsiten Dorf (Mittagessen im Restaurant Baumgarten) und die Kameraden auf dem Rückweg nach Stans (oder mit dem Schiff) zu begleiten. Der Anlass findet am 14. Juni statt; Start ab 9 Uhr in der Mehrzweckanlage Eichli in Stans.

Bekleidung: Tarnanzug (in der MZA Eichli in Stans fassen) oder persönlicher Tarnanzug sowie persönliche

Waffe (Waffe freiwillig). Gepäckebewertung: Stgw 57 = 10 Punkte; Stgw 90 = 6 Punkte; Grundtrageeinheit/Kampfrucksack = 2 Punkte. Distanzbewertung: Kilometerleistung = 1 Punkt je zurückgelegten Kilometer; Alterspunkte = 2003 – Jahrgang. Mindestpunktzahl 60 Punkte und mindestens zehn Kilometer marschiert. Alle Teilnehmer sind militärversichert. Kosten: 26 Franken. Eine Kopie des offiziellen Wettkampfreglements ist beim Technischen Leiter erhältlich. Anmeldungen bis spätestens 11. Juni an den Technischen Leiter, Four Christoph Koch, Telefon 079 251 55 74.

**Kurzportrait****Four Patrick Sandoz**

Aufgewachsen bin ich in Künten an der Reuss. Dort, und später in Bremgarten, besuchte ich die Schule, bis ich in Wohlen bei der AKB meine «Stifti» angefangen habe.

Nach der Berufsmatura im Sommer 2001 hiess es für mich ab in die grünen Ferien, eine mehr oder minder willkommene Abwechslung... In Chur, es hatte mich in die Gebirgsinfanterie verschlagen, absolvierte ich die RS als PAL-Sdt / Motrdrf (Panzerabwehrlebenkawaffensoldat / Motorradfahrer) und ein Jahr später die

Unteroffiziers- und Fourierschule. Dazwischen nahm ich verschiedene Aufgaben in der AKB wahr. Seit dem Abschluss der Fourierschule studiere ich Wirtschaftsinformatik an der Fachhochschule Solothurn Nordwestschweiz in Olten. Dort werde ich voraussichtlich bis zum Sommer 2005 beschäftigt sein.

In der Freizeit, aber auch sonst, kurve ich gerne mit meinem BMW 650er-Motorrad herum, das mir als Spass- und Fortbewegungsmittel dient. Die restlichen freien Minuten verbringe ich vor meinem Laptop, wie es sich als echter «Freak» gehört.

Dank der Werbetätigkeit von Adj Uof Sven Külling und Four Hans-Ueli Schär wurde ich noch im Sommer 2002 Mitglied im Fourierverband. An der letzten Generalversammlung im Februar hat man mich bereits in den Vorstand berufen. Ich freue mich darauf, verschiedene Aufgaben rund um die Informationsplattform www.fourier.ch/aargau zu übernehmen.

**Four Schule 1/2003**

Aus der Four Schule 1/2003 in Sion begrüssen wir die folgenden sieben jungen Fourier herzlich in unserer Sektion:

Füglistner Matthias, Rüfenach  
Jungen Markus, Rüttenen  
Koch Christian, Wohlen  
Lanz Jan, Obergerlafingen  
Liniger Andreas, Rohr  
Steiner Thomas, Safenwil  
Zinsstag Dominik, Biberstein

Ein bestehendes Mitglied hat sich vom Four Geh zum Fourier ausbilden lassen. So heissen wir unseren Kameraden Lukas von Arx, Stüsslingen, auch als Fourier nochmals herzlich willkommen.

Wir wünschen den neuen Kameraden viel Erfolg im privaten, beruflichen und militärischen Leben und freuen uns über eine rege Teilnahme am Vereinsleben.

**Delegiertenversammlung in Basel**

Die Sektion Aargau des Schweizerischen Fourierverbandes war mit einer stattlichen Anzahl Delegierter an der Jahresversammlung des Dachverbandes in Basel vertreten. Nebst dem geschäftlichen Teil sorgten die Verantwortlichen dafür, dass auch die kameradschaftliche Beziehung nicht zu kurz kam. Unser Bild entstand anlässlich des Banketts im Swiss Conference Center des Euroairports Basel-Mulhouse-Freiburg.

Foto: Meinrad A. Schuler  
ARMEE-LOGISTIK 6/2003

**BEIDER BASEL****Sektion**

11.06.	Rest. l'Escale	Stamm
--------	----------------	-------

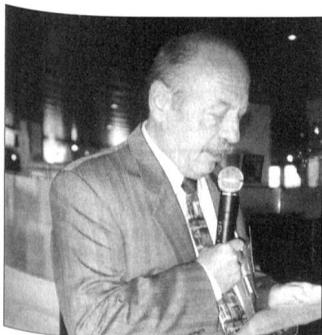
**Pistolencub**

14.06. 09.00–11.00	Allschwilerweiher 50 m	frei. Übung/ Bundesprogramm
14.06. 14.00–16.00	Allschwilerweiher 25 m	frei. Übung/ oblig. Programm
20./ 21.06.	Laufen	Kantonalsschützen- fest Beider Basel

**Erste Resultate**

Gx. Das Ergebnis der 50-m-Gruppenmeisterschaft fiel etwas enttäuschend aus. Von acht möglichen waren lediglich fünf Kranzresultate zu verzeichnen, wobei niest an der unteren Grenze. Der Rest fiel punktemässig stark ab, sodass ein Weiterkommen unwahrscheinlich erscheint.

Auch die beiden besuchten Wettschiessen brachten meist nicht die erhofften Resultate. Beim Basler Frühlingsschiessen erzielten Werner Flükiger und Theo Tschudi Kranzresultate, beim Schalberg-Schiessen in Aesch Rupert Trachsel und Werner Flükiger.

**Eine hervorragende Organisation zeichnete die DV in Basel aus****BERN****Sektion**

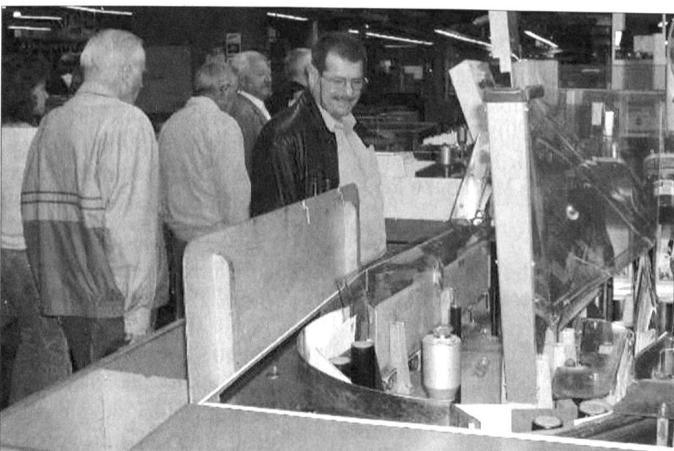
21.06. 11.00	Zürich-Kloten	Flughafen: Besichtigung Unique
09.08. 10.00	Grimsel	Besichtigung Kraftwerke Oberhasli

**Ortsgruppe Seeland**

11.06. 20.00	«Post», Lyss	Stamm
--------------	--------------	-------

**Pistolensektion**

21.06. 14.00	Bern/Riedbach	Bundesprogramm
26.06. 17.00	Bern/Riedbach	Training
09.08. 09.00	Bern/Riedbach	Bundesprogramm
09.08.	Schüpfen	Rudolf-Minger-Erinnerungs-schiessen
14.08. 17.00	Bern/Riedbach	Training
15.08.	Schüpfen	Rudolf-Minger-Erinnerungs-schiessen
16.08. 09.00	Bern/Riedbach	Bundesprogramm
16.08.	Schüpfen	Rudolf-Minger-Erinnerungs-schiessen
28.08. 17.00	Bern/Riedbach	Training
30.08.	Spiez	Bubenberg-Pistolenschiessen
30.08.	Trub	Napf-Pistolenschiessen

**Besichtigung Briefpostzentrum Bern**

Die Teilnehmer bewundern die Geschwindigkeit und Genauigkeit einer Sortiermaschine.

(MTr) Am 16. April fanden sich acht Sektionsmitglieder in der Schanzenpost Bern zur Besichtigung des Briefpostzentrums ein. Nach einem einleitenden Film begab sich die Gruppe unter der Führung von Alfred Hess (Dienstchef Briefpostzentrum) auf einen eineinhalbstündigen Rundgang.

Neben Bern gibt es noch in Basel, Lausanne und Zürich drei weitere Briefpostzentren. Das sehr modern eingerichtete Briefpostzentrum Bern verarbeitet täglich rund zwei Millionen Briefe, Karten und Zeitungen. Postsäcke, die per Bahn oder Lastwagen angeliefert werden, werden ausgepackt und sortiert. Eine Briefaufbereitungsanlage der Inhalt sortiert die Briefe und stempelt die Brie-

fe und Karten an der richtigen Stelle, wobei auch automatisch A- und B-Post erkannt wird. Die vollautomatische Sortieranlage sortiert bis 35 000 Briefe pro Stunde. Nachdem die Sendungen nach Postleitzahlen sortiert sind, werden sie gebündelt und wieder der Bahn oder den Lastwagen zur Verteilung auf die Poststellen übergeben. Das Briefpostzentrum ist rund um die Uhr in Betrieb. Die Fahrzeuge des Briefpostzentrums Bern legen pro Monat rund 135 000 km zurück.

**Vorschau**

Besichtigung Flughafen Unique in Zürich vom 21. Juni. Auskunft über diesen Anlass gibt: Hptm Qm Eggi-

mann Andreas, Pzm/Wafm RS 82, Kaserne AAZ, 3602 Thun, oder per E-Mail: andi.eggimann@freesurf.ch repektive per Natel: 079 381 59 82.

## Pistolensektion Bern

### Pistolenverbandsschiessen

(MTr) Für die Durchführung des diesjährigen Pistolenverbandsschiessens 50 m des Amtsschützenverbands Bern-Land waren turnusgemäß die Pistolenschützen Bremgarten-Kirchlindach und Lorraine-Breitenrain zuständig. Das Schiessen fand am 11. und 12. April im Schiessstand Bittmatt in Kirchlindach statt. Wie in den Vorjahren hat etwas mehr als die Hälfte der Teilnehmer das Programm am Freitag geschossen.

Von der Pistolensektion Fouriere Bern haben 12 Schützen in zwei Gruppen teilgenommen. Leider konnten die besten PS-Schützen aus verschiedenen Gründen nicht am Schiessen teilnehmen, was sich auf die Gruppenresultate nicht gerade positiv auswirkte. Die fünf besten PS-Schützen erreichten folgende Resultate: Steck Andreas, 97 Punkte (Maximum = 120); Vallon Pierre, 94; Aebi Rudolf, 89; Brechbühler Peter, 89; Truog Markus, 86 Punkte.

### Schweizerische Pistolengruppenmeisterschaft 50 m

Für die Sektionsrunde der diesjährigen Schweizerischen Pistolengruppenmeisterschaft 50 m konnte die Pistolensektion Fouriere Bern wie letztes Jahr zwei Gruppen, d.h. 8 Schützen, anmelden. Die beiden Gruppen haben die Sektionsrunde am 17. April im Schiessstand in Riedbach absolviert. Leider reichten die Gruppenresultate dieses Jahr nicht aus, um für die Landesteilrunde qualifiziert zu werden.

### Vorschau

#### Obligatorisches Programm 25 m und Bundesprogramm 50 m in Riedbach

Im Schiessstand Riedbach besteht folgende Gelegenheit, eine der beiden Bundesübungen zu absolvieren: Samstag 21. Juni, 14 bis 16 Uhr.

Die Bundesübung zählt zur Jahresmeisterschaft. Die Teilnahme ist kostenlos, es muss jedoch mit Ordonnanzpistolen geschossen werden. Das

zweihändige Schiessen ist erlaubt. Zur gleichen Zeit können auch noch freie Stiche gelöst und geschossen werden.

### Trainingsmöglichkeiten in Riedbach

An folgenden Abenden sind im Schiessstand Riedbach von 17 bis 19 Uhr Scheiben zum Training bereitgestellt: Donnerstag 5. Juni, Donnerstag 26. Juni. Die bescheidenen Kosten der Scheibenmiete werden unter den anwesenden Schützen aufgeteilt.

## 44. Schweizerischer 2-Tage-Marsch in Belp

Th. F. Das grösste völkerverbindende Marschereignis der Schweiz konnte ohne nennenswerte Unfälle im Raume Bern-Belp durchgeführt werden. Die Marschstrecke wurde kurzfristig wegen eines so genannten «Friedencamps» leicht umgeleitet. Das OK dankt bei dieser Gelegenheit der Stadt- polizei für die Unterstützung. Infolge SARS-Gefahr blieben die Teilnehmenden aus Asien weitgehend aus. Der älteste Teilnehmer war 92-jährig.

Gut 3800 Teilnehmende (Vorjahr 3438 Teilnehmende) aus über 20 (Vorjahr 22) Nationen absolvierten Tagesleistungen von je 10, 20, 30 oder 40 Kilometer. Das Rekrutenspiel Aarau, das Musikkorps der Kantonspolizei, die Musikgesellschaft Belp sowie die Jugendmusik Belp sorgten für Stimmung im Start- und Zielgelände Mühlmatt in Belp.

Nach den empfindlichen Rückgängen der Teilnehmenden in den früheren Jahren konnten zum zweiten Mal in Folge wieder mehr Marschierende in die Schweiz gelockt werden. Die Teilnehmerzahlen stiegen um rund 10% an. Mit ein Grund dieser erhöhten Attraktivität sind sicherlich die beeindruckenden Marschstrecken) u.a. entlang der Aare und durch das Berner Mattequartier sowie die Alpensicht, welche grosses Lob fanden. Nebst der Unterstützung durch militärische Truppen halfen 257 Funktionäre tatkräftig mit und führten den Anlass zum Erfolg.

## GRAUBÜNDEN

### Sektion

07.06.	St. Margrethen	Besuch Festung Heldsberg
13./15.06.	Chur	Kochanlass Eidg. Jugendmusiktreffen

### Stamm Chur

jeden 1. Dienstag	«Rätushof», Chur	Stamm
-------------------	------------------	-------

### Gruppo Furieri Poschiavo

jeden 1. Donnerstag	«Suisse», Poschiavo	Stamm
---------------------	---------------------	-------

Pistolentraining auf dem Churer Rossboden: Jeden Dienstag 50 m oder Donnerstag 25 m (gemäss Vereinbarung mit Schützenmeister)

## Kontaktadressen für Anmeldungen

Wir haben unser Ziel bezüglich Anmeldungen zur Mithilfe beim Eidg. Jugendmusiktreffen noch nicht erreicht. Ihr dürft sie an den Leiter der Technischen Kommission, Jachen Cajos, Telefon G 01 323 75 97 oder P 079 459 30 81 oder j.a.cajos@bluewin.ch oder an den Präsidenten, Alex Bremilla, Telefon G 01 237 28 31, P 01 826 04 21 oder E-Mail bremilla@smile.ch richten. Für weitere Informationen stehen wir euch gerne zur Verfügung.

## OSTSCHWEIZ

### OG Frauenfeld

04.07.	Flugplatz Amlikon TG (Ausweichdatum)	Segelfliegen mit Max/ Monatsstamm
08.08.	Islikon, «Greuterhof»	Besichtigung Telefonmuseum
29./30.08.		Bergtour
05.09.	Frauenfeld, «Pfeffer»	Monatsstamm

### OG St. Gallen

12.06.	Oberuzwil	Pistolenschiessen VSMK
25.06.	St. Gallen	Stamm im Garten
14.08.	Arbon, «Bühlhof»	Stamm am Koreaofen

### OG Wil und Umgebung

06.06.	«Freihof», Wil	Monatsstamm
04.07.	Niederhelfenschwil	Minigolf/Stamm
05.09.	Wil	Grillabend

Unsere Homepage: [www.fourier.ch/ostschweiz](http://www.fourier.ch/ostschweiz)  
(mit Anmeldemöglichkeiten zu unseren Anlässen)

## Neueintritte

(ehu) Aus der Four Schule begrüssen wir folgende Neumitglieder herzlich im Kreise der Sektion Ostschweiz, die Fouriere

Reto Engler, Bühler AR  
Simon Fritschi, Sirnach  
André Hunziker, Bichwil SG  
Jonathan Letsch, Herisau AR  
Chiuedu Philippe Mennel,  
St. Gallenkappel  
Michael Probst, Heiden AR  
Andreas Rüegg, Wil SG  
Beat Suhner, Schaffhausen  
Dany Sutter, Gossau SG  
Michael von Gunten, Gossau SG  
Alexander Welter, Häuslen TG  
Andreas Wohler, Diessenhofen

Wir wünschen euch ein erfolgreiches abverdienen und freuen uns auf eure Teilnahme an unseren Anlässen.

## Gratulation

Die Familie unseres TL ist am 19. März um einen Mund grösser geworden. Wir gratulieren Patricia und Martin Knöpfel herzlich zur Geburt ihres Sohnes Pascal Andrin und wünschen auch Céline viel Spass an ihrem Bruder, obwohl sie lieber eine Schwester bekommen hätte.

## Kochkurs

(ehu) Am 2. Mai traf sich eine gut gelaunte Gruppe Fouriere in der



Ostschweizer Fouriere: Der «Kampf» mit dem 5-Gang-Menü.

Schulküche der Oberstufe Abtwil. Angesagt war die Zubereitung eines 5-Gang-Menüs unter kundiger Leitung von Irène Müggler, die sonst Oberstufenschülerinnen und -schülern die ersten Kochkünste beibringt. Sie hatte auch die Fourier-Aufgabe übernommen und für uns die Zutaten eingekauft.

Nachdem die Arbeit verteilt war, galt es zu bestimmen, womit zu beginnen ist. Dabei zeigte sich bald, wer bereits in Grundzügen in der Lage ist, seine Familie auch via Kochherd zu ernähren.

Unser Menü startete mit liebevoll zubereiteten Apérohäppchen, während bereits Teile der Vorspeise und des Hauptgangs im Ofen oder auf dem Herd schmorten. Zwischen der Klaren Gemüsesuppe mit Morchelcroûtons und dem frischen Frühlingssalat gab uns Irène Tipps, wie man sich die Arbeit erleichtern kann.

Spargel-Feuilleté mit Lachs und Zitronenschaumsauce verlangte uns viel Fingerspitzengefühl ab. Belohnt wurden wir zwischendurch mit erlebten Weinen aus TL Martin Knöpfels Keller. Höhepunkt unseres Kochabends war sicher der Hauptgang, bestehend aus Lammrückenfilet an Cognacsauce mit Reis, überbackenen Tomaten, Blumenkohl und gedämpften Chesen.

Vor dem Dessert - Rhabarberköpfli mit frischen Erdbeeren – hatten wir wieder Gelegenheit, unserer Kochlehrerin ein paar Raflinessen zu entlocken.

## OG Frauenfeld

### Segelfliegen

(WK) Falls unser Segelflugabend vom 6. Juni wetterbedingt nicht zu Stande kam, nehmen wir am Freitagabend 4. Juli einen zweiten Anlauf. Über die Durchführung gibt der Obmann telefonisch Auskunft.

## OG St. Gallen

### Stamm in Obmanns Garten

(Ch.R.) Auch dieses Jahr steht wieder unser «Garten-Stamm» auf dem Programm. Wir treffen uns am Mittwoch 25. Juni im Garten des Obmanns an der Scheffelstrasse 3a in St. Gallen. Um 19 Uhr sollte die Glut die richtige Temperatur erreicht haben und natürlich hoffen wir auf angenehmes Sommerwetter.

Anmeldungen bitte bis 25. Juni, 11 Uhr an Christian Rohrer. Bei unsicherer Wetterlage gibt Telefon 071 226 74 50 am 26. Juni zwischen morgens 8 und 11 Uhr Auskunft über die Durchführung.



Die Ostschweizer Fouriere und Küchenchefs nach dem Zieleinlauf am Berner Zweitägemaarsch 2003.

### Ostschweizer am Berner Zweitägemaarsch

(P.Z.) Stolz durfte unsere Marschgruppe mit 14 Personen am Sonntagmittag auf die vollbrachte Leistung der vergangenen beiden Tage zurückblicken. Gemeinsam marschierten wir, voran die Sektionsfahnen von SFV und VSMK Ostschweiz, und begleitet von Marschmusik und dem Applaus der Zuschauer an der Strecke an der Ehrentribüne vorbei durchs Ziel im Mühlemattquartier. Dieses Erlebnis liess manchen seine schmerzenden Beine und Füsse vergessen.

Für uns ist es jetzt schon klar, dass wir uns am 24. und 25. April 2004 zum 45. Zweitägemaarsch in Bern einfinden. Auch neue Teilnehmer sind herzlich willkommen.

## ZENTRAL SCHWEIZ

### Sektion

14.06. 14-16	Luzern, Zihlmatt	Training 25 m
28.06. 14.00	Einsiedeln	Familienanlass
01.07. 18.00	Luzern	Stamm, «Goldener Stern»
05.08. 18.00	Luzern	Stamm, «Goldener Stern»
21.08. 17-19	Luzern, Zihlmatt	Training 25 m
23.08. 14-16	Luzern, Zihlmatt	Training 25 m

### Familienplausch in Einsiedeln

(AE/MF) Wie in der letzten Ausgabe versprochen weitere Infos: Der Familienplausch am 28. Juni präsentiert sich wie folgt: Nach einem kleinen freiwilligen Fussmarsch auf dem letzten Kilometer des Pilgerwegs, über den Chatzenstrick, besuchen wir das Benediktinerkloster Einsiedeln. Anschliessend verschieben wir mit dem Postauto über eine der Sihlsee-Brücken zu einem «Bäsebeizli» im Euthal, wo wir uns verpflegen und die Kameradschaft geniesen werden.

Zeitlich sieht das ganze Programm so aus: 11:44 Abfahrt mit dem Zug in Luzern für Marschierende; 12:12 Arth-Goldau ab; 12:40 Altmatt an. Start Fussmarsch (etwa 1 Stunde)

12:44 Abfahrt in Luzern für Teilnehmer, die nicht laufen. Einsiedeln an 13:42; 13:55 Besammlung auf dem Klosterplatz in Einsiedeln; 14:00 Führung durchs Kloster; 16:00 Verschiebung mit dem Postauto nach Euthal zum Bäsebeizli; 18:40 Abfahrt in Euthal in Richtung Luzern (Ankunft 20:13).

Selbstverständlich kann auch individuell mit dem eigenen Auto angereist werden. Es sind aber alle Transporte mit dem öffentlichen Verkehr möglich!

Aus organisatorischen Gründen brauchen wir eure Anmeldung bald möglichst bald, jedoch spätestens bis am 11. Juni. Falls zu wenig Interessierte am 28. Juni Zeit finden, werden wir den Anlass erst im Herbst abhalten. Der Termin würde später bekannt gegeben.

Nun freuen wir uns auf möglichst viele Zusagen, um den Anlass schon im Juni durchzuführen. Eure Technischen Leiter Lt Andi Elsener und Four Markus Fick.

### Korrigenda zum GV-Schiessen

(MF) Bei der Rangliste des GV-Schiessens haben wir leider die falschen Grade geschrieben. Der Schützenmeister Adj Uof Dani Pfund und der Sektionsberichterstatter Four Markus Fick entschuldigen sich für das Versehen.

Hier nochmals die korrekte Rangliste des GV-Schiessens vom 22. März: 1. Fach Of Christoph Amstad; 190/200; 2. Oberstl André Grogg, 190; 3. Oblt Remo Schnarwiler, 189; 4. Four Armin Felder, 186; 5. Hptm Marco Fausch, 185 Punkte. – Programm: 2 x 2 Probeschuss ohne Zeit und Wertung; 5 Schuss in max 3 Minuten; 5 Schuss in 60 Sek; 5 Schuss in 60 Sek; 5 Schuss in 30 Sek.

## ZÜRICH

### Sektion

20.06. 18.30	Ossingen	Weinseminar bei Oertlis
26.07.	Wädenswil	Wädibräu-Seminar

### Ortsgruppe Zürich-Stadt

07.07. 17.30	Zürich, «Börse»	Stamm (Eingang Insider-Bar)
04.08. 17.30	Zürich, «Börse»	Stamm (Eingang Insider-Bar)

### Regionalgruppe Winterthur

30.06. 20.00	Winterthur	Stamm, Restaurant Sonne
28.07. 20.00	Winterthur	Stamm, Restaurant Sonne
25.08. 20.00	Winterthur	Stamm, Restaurant Sonne

### Pistolen-Schiess-Sektion

18.06. 17-19	Egg-Vollikon	4. Übung/Bundesprogramm
25.06. 17-19	Egg-Vollikon	5. Übung/Hannes-Cup

Lesen Sie bitte weiter auf Seite 22!